

淡江大學 99 學年度第 2 學期課程教學計畫表

課程名稱	新聞日文	授課 教師	陳元貴 Chen, Yuan-kuei
	JOURNALISTIC JAPANESE		
開課系級	日文在職班三A	開課 資料	選修 下學期 2學分
	TFJXK3A		
學系(門)教育目標			
<p>本系之教育目標在於培育具備以下能力之日語人才：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 日語聽、說、讀、寫、譯五項技能。 2. 接軌國際之能力。 3. 掌握資訊之能力。 4. 迎向未來之能力。 			
學生基本能力			
<ol style="list-style-type: none"> A. 具備理解日語廣播媒體資訊的基礎能力（含具備利用電腦收集、處理及應用資訊的能力）。 B. 具備日語口語表達的基礎能力。 C. 具備閱讀日語報章雜誌的基礎能力。 D. 具備日文作文及日文書信的基礎能力（含日文商業文書）。 E. 具備中日口、筆譯的基礎能力。 F. 訓練學生賞析日本文學、名著的基礎能力。 G. 理解日本語學、日語教育之基礎理論及研究方法。 H. 培育日本歷史、文化、社會的基礎素養（含異文化理解）。 I. 訓練思考判斷的能力。 			
課程簡介	<p>本課程內容為日本新聞報紙的閱讀解析。以學生學過的日文為基礎,進一步指導學生如何閱讀國際政治經濟與日本社會文化相關的新聞報紙。由於顧及有部分學生尚未具閱讀日本報紙的外語能力,因此學期中老師會詳細地說明新聞文章中的文法與單字,並針對新聞報導中關聯的專業知識加以說明。學期中教學以中日文講授而講義以日本三大報社的文章為主。</p>		

本課程教學目標與目標層級、學生基本能力相關性

一、目標層級(選填)：

- (一)「認知」(Cognitive 簡稱C)領域：C1 記憶、C2 瞭解、C3 應用、C4 分析、C5 評鑑、C6 創造
- (二)「技能」(Psychomotor 簡稱P)領域：P1 模仿、P2 機械反應、P3 獨立操作、P4 聯結操作、P5 自動化、P6 創作
- (三)「情意」(Affective 簡稱A)領域：A1 接受、A2 反應、A3 重視、A4 組織、A5 內化、A6 實踐

二、教學目標與「目標層級」、「學生基本能力」之相關性：

- (一)請先將課程教學目標分別對應前述之「認知」、「技能」與「情意」的各目標層級，惟單項教學目標僅能對應C、P、A其中一項。
- (二)若對應「目標層級」有1~6之多項時，僅填列最高層級即可(例如：認知「目標層級」對應為C3、C5、C6項時，只需填列C6即可，技能與情意目標層級亦同)。
- (三)再依據所訂各項教學目標分別對應該系「學生基本能力」。單項教學目標若對應「學生基本能力」有多項時，則可填列多項「學生基本能力」(例如：「學生基本能力」可對應A、AD、BEF時，則均填列)。

序號	教學目標(中文)	教學目標(英文)	相關性	
			目標層級	學生基本能力
1	本課程最大的目的是指導學生學會擅用日文,閱讀國際政治經濟與日本社會文化相關的新聞報導並吸收傳播媒體的新知。加強學生對於日本的了解,並期望進一步地在全球化的時代下增進學生的國際政治與經濟學涵養。		C3	ABCEI

教學目標之教學策略與評量方法

序號	教學目標	教學策略	評量方法
1	本課程最大的目的是指導學生學會擅用日文,閱讀國際政治經濟與日本社會文化相關的新聞報導並吸收傳播媒體的新知。加強學生對於日本的了解,並期望進一步地在全球化的時代下增進學生的國際政治與經濟學涵養。	課堂講授、分組討論	出席率、小考、期中考、期末考

授課進度表

週次	日期起訖	內容 (Subject/Topics)	備註
1	100/02/14~ 100/02/20	氣象：冬の嵐 連休台無し	
2	100/02/21~ 100/02/27	自然災害：宮城で震度6弱	
3	100/02/28~ 100/03/06	事故：列車衝突 48人けが	
4	100/03/07~ 100/03/13	トラブル・不祥事：東証取引 半日ダウン	
5	100/03/14~ 100/03/20	新製品の紹介：一気に開花？ 動画配信	

6	100/03/21~ 100/03/27	調查記事：東京私大も出張入試	
7	100/03/28~ 100/04/03	行政報告：大病院の医師、へき地派遣	
8	100/04/04~ 100/04/10	訴訟・裁判：外交機密費開示を	
9	100/04/11~ 100/04/17	スポーツ（相撲）：大相撲夏場所 千秋楽	
10	100/04/18~ 100/04/24	期中考試週	
11	100/04/25~ 100/05/01	外交（国際会議）：議長声明に「拉致」明記	
12	100/05/02~ 100/05/08	企業の合併・統合：楽天、統合案取り下げ	
13	100/05/09~ 100/05/15	経済指標：GDP年率5.5%増	
14	100/05/16~ 100/05/22	金融政策：日銀ゼロ金利解除	
15	100/05/23~ 100/05/29	社会：斜陽の年—興隆、衰退そして再生へ（朝日新聞）	
16	100/05/30~ 100/06/05	日本政治：菅再改造内閣 懸案に党派を超えて取り組め（読売新聞）	
17	100/06/06~ 100/06/12	世界経済：危うさ抱えて越年する世界経済と市場（日本経済新聞）	
18	100/06/13~ 100/06/19	期末考試週	
修課應 注意事項	如欲選修本課程的同學,建議在寒假期間開始嘗試閱讀日文報紙與收看日本新聞		
教學設備	電腦、投影機		
教材課本	『讀新聞學上級文法語彙』（日文書籍），木山三佳，2010，大新書局		
參考書籍	1. Newsweek（日文版）、Foreign Affairs（日文版） 2. 『國際關係總論(第二版)』張亞中 主編 2007 揚智文化事業 3. 『比較政府與政治』李國雄 著 2004 三民書局出版		
批改作業 篇數	篇（本欄位僅適用於所授課程需批改作業之課程教師填寫）		
學期成績 計算方式	◆平時考成績：20.0 % ◆期中考成績：30.0 % ◆期末考成績：40.0 % ◆作業成績：10.0 % ◆其他〈 〉： %		
備考	「教學計畫表管理系統」網址： http://info.ais.tku.edu.tw/csp 或由教務處首頁〈網址： http://www.acad.tku.edu.tw/index.asp/ 〉教務資訊「教學計畫表管理系統」進入。 ※非法影印是違法的行為。請使用正版教科書，勿非法影印他人著作，以免觸法。		